377L0091

31.1.77 Ἐπίσημη Ἐφημερίδα τῶν Εὐρωπαϊκῶν Κοινοτήτων Ἀριθ. N 26/1

ΔΕΥΤΕΡΗ ΟΔΗΓΙΑ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

τῆς 13ης Δεκεμβρίου 1976

περί συντονισμοῦ τῶν ἐγγυήσεων πού ἀπαιτοῦνται στά Κράτη μέλη ἐκ μέρους τῶν ἑταιριῶν, κατά τήν ἔννοια τοῦ ἄρθρου 58 δεύτερη παράγραφο τῆς συνθήκης, γιά τήν προστασία τῶν συμφερόντων τῶν ἑταίρων καί τῶν τρίτων, μέ σκοπό νά καταστοῦν οἱ ἐγγυήσεις αὐτές ἰσοδύναμες ὅσον ἀφορᾶ τήν σύσταση τῆς ἀνωνύμου ἑταιρίας καί τή διατήρηση καί τίς μεταβολές τοῦ κεφαλαίου της.

(77/91/ΕΟΚ)

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Ἔχοντας ὑπόψη:

τή συνθήκη περί ἱδρύσεως τῆς Εὐρωπαϊκῆς Οἰκονομικῆς Κοινότητος, καί ἰδίως τό ἄρθρο 54 παράγραφος 3 περίπτωση ζ),

τήν πρόταση τῆς Ἐπιτροπῆς,

τή γνώμη τῆς Συνελεύσεως(1),

τή γνώμη τῆς Οἰκονομικῆς καί Κοινωνικῆς Ἐπιτροπῆς(2),

Ἐκτιμώντας:

ὅτι ἡ συνέχιση τοῦ συντονισμοῦ, πού προβλέπεται ἀπό τό ἄρθρο 54, παράγραφος 3 περίπτωση ζ) καί τό γενικό πρόγραμμα γιά τήν κατάργηση τῶν περιορισμῶν στήν ἐλευθερία ἐγκαταστάσεως, πού ἄρχισε μέ τήν ὁδηγία 68/151/ΕΟΚ(3), εἶναι ἰδιαίτερα σημαντική γιά τίς ἀνώνυμες ἑταιρίες γιατί ἡ δραστηριότητά τους παίζει κυρίαρχο ρόλο στήν οἰκονομία τῶν Κρατῶν μελῶν καί ἐπεκτείνεται συχνά πέρα ἀπό τά ὅρια τοῦ ἐθνικοῦ ἐδάφους τους·

ὅτι γιά νά ἐξασφαλισθεῖ μιά ἐλάχιστη ἰσοδύναμη προστασία τόσο τῶν μετόχων ὅσον καί τῶν πιστωτῶν τῶν ἑταιριῶν αὐτῶν, εἶναι ἰδιαίτερα σημαντικό νά ἐναρμονισθοῦν οἱ ἐθνικές διατάξεις, πού ἀφοροῦν τή σύστασή τους καί τή διατήρηση, τήν αὔξηση καί τή μείωση τοῦ κεφαλαίου τους·

ὅτι στό ἔδαφος τῆς Κοινότητος, τό καταστατικό ἤ ἡ συστατική πράξη ἀνώνυμης ἑταιρίας πρέπει νά ἐπιτρέπουν σέ κάθε ἐνδιαφερόμενο νά γνωρίζει τά κύρια χαρακτηριστικά τῆς ἑταιρίας αὐτῆς, ἰδίως δέ τήν ἀκριβῆ σύνθεση τοῦ κεφαλαίου της·

ὅτι πρέπει νά θεσπισθοῦν κοινοτικές διατάξεις γιά νά διατηρηθεῖ τό κεφάλαιο ἐγγύηση τῶν πιστωτῶν, ἰδίως ἀπαγορεύοντας τή μείωσή του μέ ἀδικαιολόγητες διανομές στούς μετόχους καί περιορίζοντας τή δυνατότητα τῆς ἑταιρίας νά ἀποκτᾶ δικές της μετοχές·

ὅτι εἶναι ἀναγκαῖο, ἐν ὄψει τῶν σκοπῶν πού προβλέπονται ἀπό τό ἄρθρο 54 παράγραφος 3 παρίπτωση ζ), οἱ νομοθεσίες τῶν Κρατῶν μελῶν, κατά τίς αὐξήσεις καί τίς μειώσεις τοῦ κεφαλαίου νά ἐξασφαλίζουν τήν τήρηση καί νά ἐναρμονίζουν τήν ἐφαρμογή τῶν ἀρχῶν πού ἐγγυῶνται ἴση μεταχείριση τῶν μετόχων πού ἔχουν τήν ἴδια θέση καί τήν προστασία τῶν δικαιούχων ἀπαιτήσεων, πού ὑπῆρχαν σέ χρόνο προγενέστερο τῆς ἀποφάσεως περί μειώσεως,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΟΔΗΓΙΑ:

Ἄρθρο 1

1. Τά μέτρα συντονισμοῦ πού προβλέπονται ἀπό τήν παρούσα ὁδηγία ἐφαρμόζονται στίς νομοθετικές, κανονιστικές καί διοικητικές διατάξεις τῶν Κρατῶν μελῶν πού ἰσχύουν γιά τίς ἑξῆς μορφές ἑταιριῶν:

— *γιά τή Γερμανία:*

die Aktiengesellschaft·

— *γιά τό Βέλγιο:*

la société anonymme / de naamloze vennootschap·

(1) ΕΕ ἀριθ. A 114 τῆς 11.11.1971, σ. 18.
(2) ΕΕ ἀριθ. A 88 τῆς 6.9.1971, σ. 1.
(3) ΕΕ ἀριθ. N 65 τῆς 14.3.1968, σ. 8.

– *γιά τή Δανία:*

aktieselskabet·

– *γιά τή Γαλλία:*

la société anonyme·

– *γιά τήν 'Ιρλανδία:*

the public company limited by shares, καί
the public company limited by guarantee and having a share capital·

– *γιά τήν 'Ιταλία:*

la società per azioni·

– *γιά τό Λουξεμβοῦργο:*

la société anonyme·

– *γιά τίς Κάτω Χῶρες:*

de naamloze vennootschap·

– *γιά τό 'Ηνωμένο Βασίλειο:*

the public company limited by shares, καί

the public company limited by guarantee and having a share capital.

'Η ἑταιρική ἐπωνυμία κάθε ἑταιρίας, πού ἔχει μία ἀπό τίς παραπάνω νομικές μορφές πρέπει νά περιλαμβάνει ὀνομασία ἡ ὁποία νά διακρίνεται ἀπό ἐκεῖνες πού προβλέπονται γιά ἄλλες μορφές ἑταιριῶν ἤ νά συνοδεύεται ἀπό αὐτήν.

2. Τά Κράτη μέλη μποροῦν νά μήν ἐφαρμόζουν τήν παρούσα ὁδηγία στίς ἑταιρίες ἐπενδύσεων μέ μεταβλητό κεφάλαιο καί στούς συνεταιρισμούς, πού ἔχουν συσταθεῖ σύμφωνα μέ μία ἀπό τίς μορφές πού ἀναφέρονται στήν παράγραφο 1.

Στό μέτρο πού οἱ νομοθεσίες τῶν Κρατῶν μελῶν κάνουν χρήση τῆς δυνατότητας αὐτῆς, ἐπιβάλλουν σ' αὐτές τίς ἑταιρίες νά σημειώνουν τούς ὅρους «ἑταιρία ἐπενδύσεων μέ μεταβλητό κεφάλαιο» ἤ «συνεταιρισμός» σέ ὅλα τά ἔγγραφα, πού ἀναφέρονται στό ἄρθρο 4, τῆς ὁδηγίας 68/151/ΕΟΚ.

Μέ τήν ἔκφραση «ἑταιρία ἐπενδύσεων μέ μεταβλητό κεφάλαιο» σύμφωνα μέ τήν ὁδηγία αὐτή, νοοῦνται ἀποκλειστικά οἱ ἑταιρίες:

– τῶν ὁποίων ἀποκλειστικό ἀντικείμενο εἶναι νά τοποθετοῦν τά κεφάλαιά τους σέ διάφορα ἀξιόγραφα, σέ διάφορες ἀκίνητες ἀξίες ἤ σέ ἄλλες ἀξίες μέ μόνη ἐπιδίωξη νά κατανέμουν τούς κινδύνους ἀπό ἐπενδύσεις καί νά ὠφελοῦνται οἰκονομικά οἱ μέτοχοί τους ἀπό τά ἀποτελέσματα τῆς διαχειρίσεως τοῦ ἐνεργητικοῦ τους,

– οἱ ὁποῖες προβαίνουν σέ δημόσια πρόσκληση γιά τήν τοποθέτηση μετοχῶν τους, καί

– τά καταστατικά τῶν ὁποίων ὁρίζουν ὅτι, μποροῦν ὁποτεδήποτε, ἐντός τῶν ὁρίων κατωτάτου κεφαλαίου καί ἀνωτάτου κεφαλαίου, νά ἐκδίδουν, νά ἐξαγοράζουν ἤ νά μεταπωλοῦν τίς μετοχές τους.

"Αρθρο 2

Τό καταστατικό ἤ ἡ συστατική πράξη τῆς ἑταιρίας περιλαμβάνει τουλάχιστον τίς ἀκόλουθες ἐνδείξεις:

α) τήν μορφή καί τήν ἐπωνυμία τῆς ἑταιρίας·

β) τόν ἑταιρικό σκοπό·

γ) – ὅταν ἡ ἑταιρία δέν ἔχει ἐγκεκριμένο κεφάλαιο, τό ὕψος τοῦ καλυφθέντος κεφαλαίου,

– ὅταν ἡ ἑταιρία ἔχει ἐγκεκριμένο κεφάλαιο, τό ὕψος τοῦ τελευταίου καί τό ὕψος τοῦ καλυφθέντος κεφαλαίου κατά τόν χρόνο τῆς συστάσεως τῆς ἑταιρίας ἤ κατά τόν χρόνο τῆς χορηγήσεως τῆς ἐγκρίσεως γιά τήν ἔναρξη τῶν δραστηριοτήτων της καθώς ἐπίσης σέ κάθε μεταβολή τοῦ ἐγκεκριμένου κεφαλαίου, μέ τήν ἐπιφύλαξη τοῦ ἄρθρου 2 παράγραφος 1 περίπτωση ε) τῆς ὁδηγίας 68/151/ΕΟΚ·

δ) στό μέτρο πού δέν προκύπτουν ἀπό τό νόμο, τούς κανόνες οἱ ὁποῖοι καθορίζουν τόν ἀριθμό καί τόν τρόπο διορισμοῦ τῶν μελῶν τῶν ἐπιφορτισμένων ὀργάνων μέ τήν ἐκπροσώπηση ἔναντι τρίτων, μέ τή διοίκηση, τή διεύθυνση, τήν ἐποπτεία ἤ τόν ἔλεγχο τῆς ἑταιρίας, καθώς καί τήν κατανομή τῶν ἁρμοδιοτήτων μεταξύ τῶν ὀργάνων αὐτῶν·

ε) τή διάρκεια τῆς ἑταιρίας, ὅταν δέν εἶναι ἀόριστη.

"Αρθρο 3

Οἱ κατωτέρω τουλάχιστον ἐνδείξεις πρέπει νά περιέχονται εἴτε στό καταστατικό εἴτε στή συστατική πράξη εἴτε σέ χωριστό ἔγγραφο, τό ὁποῖο πρέπει νά δημοσιευθεῖ σύμφωνα μέ τήν διαδικασία πού προβλέπεται ἀπό τήν νομοθεσία κάθε Κράτους μέλους κατά τό ἄρθρο 3 τῆς ὁδηγίας 68/151/ΕΟΚ:

α) ἡ ἕδρα τῆς ἑταιρίας·

β) ἡ ὀνομαστική ἀξία τῶν μετοχῶν πού ἀναλήφθηκαν καί τουλάχιστον μιά φορά τό χρόνο ὁ ἀριθμός τῶν μετοχῶν αὐτῶν·

γ) ὁ ἀριθμός τῶν μετοχῶν πού ἀναλήφθηκαν, χωρίς νά ἀναφέρεται ἡ ὀνομαστική ἀξία, ὅταν ἡ ἐθνική νομοθεσία ἐπιτρέπει τήν ἔκδοση τέτοιων μετοχῶν·

δ) ἐνδεχομένως, οἱ εἰδικές προϋποθέσεις, πού περιορίζουν τή μεταβίβαση τῶν μετοχῶν·

ε) ὅταν ὑπάρχουν περισσότερες κατηγορίες μετοχῶν, οἱ ἐνδείξεις πού σημειώνονται στίς περιπτώσεις θ), γ) καί δ) γιά κάθε μιά ἀπό αὐτές καί τά δικαιώματα πού ἀπορρέουν ἀπό τίς μετοχές κάθε κατηγορίας·

στ) ὁ τύπος τῶν μετοχῶν, ὀνομαστικῶν ἤ τόν κομιστή, ὅταν ἡ ἐθνική νομοθεσία προβλέπει τούς δύο αὐτούς τύπους, καθώς καί κάθε διάταξη γιά τή μετατροπή τους ἐκτός ἄν ὁ νόμος ὁρίζει τούς τρόπους.

ζ) τό ὕψος τοῦ καλυφθέντος κεφαλαίου, πού καταβλήθηκε κατά τόν χρόνο τῆς συστάσεως τῆς ἑταιρίας ἤ κατά τόν χρόνο τῆς χορηγήσεως τῆς ἐγκρίσεως ἐνάρξεως τῆς δραστηριότητός των·

η) ἡ ὀνομαστική ἀξία τῶν μετοχῶν ἤ, ὅταν δέν σημειώνεται ὀνομαστική ἀξία, ὁ ἀριθμός τῶν μετοχῶν πού ἐκδόθηκαν γιά κάθε ἑταιρική εἰσφορά σέ εἶδος καθώς καί τό ἀντικείμενο τῆς εἰσφορᾶς αὐτῆς καί τό ὄνομα τοῦ εἰσφέροντος·

θ) τά ἀτομικά στοιχεῖα τῶν φυσικῶν ἤ νομικῶν προσώπων ἤ τῶν ἑταιριῶν πού ὑπέγραψαν ἤ στό ὄνομα τῶν ὁποίων ἔχουν ὑπογραφεῖ τά καταστατικά ἤ ἡ συστατική πράξη ἤ, ὅταν ἡ σύσταση τῆς ἑταιρίας δέν πραγματοποιεῖται σέ ἑνιαία διαδικασία, ἡ ταυτότητα τῶν φυσικῶν ἤ νομικῶν προσώπων ἤ τῶν ἑταιριῶν πού ὑπέγραψαν ἤ στό ὄνομα τῶν ὁποίων ἔχουν ὑπογραφεῖ τά σχέδια καταστατικοῦ ἤ ἡ συστατική πράξη·

ι) τό συνολικό ὕψος, τουλάχιστον κατά προσέγγιση, ὅλων τῶν ἐξόδων τά ὁποῖα, λόγω τῆς συστάσεώς της, καί ἐνδεχομένως, πρίν τῆς χορηγηθεῖ ἡ ἄδεια ἐνάρξεως τῶν δραστηριοτήτων της, ἐπιβαρύνουν τήν ἑταιρία ἤ θεωρεῖται ὅτι τήν ἐπιβαρύνουν·

κ) κάθε εἰδικό πλεονέκτημα, πού χορηγεῖται κατά τή σύσταση τῆς ἑταιρίας ἤ μέχρι νά χορηγηθεῖ ἡ ἄδεια τῆς ἐνάρξεως τῶν δραστηριοτήτων της, σέ ὁποιονδήποτε συμμετεῖχε στή σύσταση τῆς ἑταιρίας ἤ στίς ἐνέργειες, πού ἀποβλέπουν στήν ἄδεια αὐτή.

Ἄρθρο 4

1. Ὅταν ἡ νομοθεσία Κράτους μέλους ὁρίζει ὅτι μία ἑταιρία δέν μπορεῖ νά ἀρχίσει τίς δραστηριότητές της πρίν λάβει ἄδεια πρέπει ἐπίσης νά προβλέπει διατάξεις οἱ ὁποῖες νά ἀφοροῦν τήν εὐθύνη γιά τίς ὑποχρεώσεις πού ἀναλήφθηκαν ἀπό τήν ἑταιρία ἤ γιά λογαριασμό της πρίν ἀπό τόν χρόνο, πού χορηγήθηκε ἡ ἄδεια ἤ ἀπορρίφθηκε ἡ αἴτηση αὐτῆς.

2. Ἡ παράγραφος 1 δέν ἐφαρμόζεται στίς ὑποχρεώσεις, οἱ ὁποῖες ἀπορρέουν ἀπό συμβάσεις, πού ἔχουν συναφθεῖ ἀπό τήν ἑταιρία, μέ τήν προϋπόθεση ὅτι θά τῆς χορηγηθεῖ ἡ ἄδεια ἐνάρξεως τῶν δραστηριοτήτων της.

Ἄρθρο 5

1. Ἄν ἡ νομοθεσία Κράτους μέλους ἀπαιτεῖ τή σύμπραξη περισσοτέρων ἑταίρων γιά τή σύσταση μιᾶς ἑταιρίας, ἡ συγκέντρωση ὅλων τῶν μετοχῶν εἰς χεῖρας ἑνός ἤ ἡ μείωση τοῦ ἀριθμοῦ τῶν ἑταίρων κάτω ἀπό τό ἐλάχιστο νόμιμο ὅριο μετά τή σύσταση δέν συνεπάγεται τήν αὐτοδίκαιη λύση τῆς ἑταιρίας αὐτῆς.

2. Ἄν στίς περιπτώσεις πού προβλέπονται ἀπό τήν παράγραφο 1 δύναται νά ἀπαγγελθεῖ δυνάμει τῆς νομοθεσίας ἑνός Κράτους μέλους, δικαστική λύση τῆς ἑταιρίας, τό ἁρμόδιο δικαστήριο πρέπει νά δύναται νά χορηγεῖ στήν ἑταιρία αὐτή ἐπαρκή προθεσμία γιά τήν ἄρση τοῦ λόγου λύσεώς της.

3. Ὅταν ἀπαγγελθεῖ ἡ λύση, ἡ ἑταιρία εἰσέρχεται στό στάδιο τῆς ἐκκαθαρίσεως.

Ἄρθρο 6

1. Γιά τή σύσταση τῆς ἑταιρίας ἤ γιά τή χορήγηση τῆς ἄδειας ἐνάρξεως τῶν δραστηριοτήτων της, οἱ νομοθεσίες τῶν Κρατῶν μελῶν ἀπαιτοῦν τήν κάλυψη ἐλαχίστου ποσοῦ κεφαλαίου, τό ὁποῖο δέν μπορεῖ νά εἶναι κατώτερο ἀπό 25 000 εὐρωπαϊκές λογιστικές μονάδες.

Ἡ εὐρωπαϊκή λογιστική μονάδα εἶναι ἐκείνη τήν ὁποία ὁρίζει ἡ ἀπόφαση ἀριθ. 3289/75/ΕΚΑΧ([1]) τῆς Ἐπιτροπῆς. Ἡ ἰσοτιμία σέ ἐθνικό νόμισμα εἶναι ἀρχικά ἐκείνη, πού ἰσχύει τήν ἡμέρα τῆς ἐκδόσεως τῆς παρούσης ὁδηγίας.

2. Ἄν ἡ ἀντίστοιχη ἀξία τῆς εὐρωπαϊκῆς λογιστικῆς μονάδας σέ ἐθνικό νόμισμα μεταβληθεῖ ὥστε τό κατώτατο ποσό κεφαλαίου πού ὁρίσθηκε σέ ἐθνικό νόμισμα νά παραμείνει κατώτερο ἀπό τήν ἀξία 22 500 εὐρωπαϊκῶν λογιστικῶν μονάδων ἐπί χρονικό διάστημα ἑνός χρόνου, ἡ Ἐπιτροπή πληροφορεῖ τό ἐνδιαφερόμενο Κράτος μέλος ὅτι πρέπει νά προσαρμόσει τή νομοθεσία του στίς διατάξεις τῆς παραγράφου 1, ἐντός

([1]) ΕΕ ἀριθ. N 327 τῆς 19.12.1975, σ. 4.

προθεσμίας δώδεκα μηνῶν μετά τήν λήξη τῆς περιόδου αὐτῆς. Πάντως, τό Κράτος μέλος μπορεῖ νά προβλέψει ὅτι ἡ προσαρμογή τῆς νομοθεσίας του ἐφαρμόζεται στίς ἤδη ὑπάρχουσες ἑταιρίες μόνο δέκα ὀκτώ μῆνες μετά τήν ἔναρξη τῆς ἰσχύος της.

3. Τό Συμβούλιο μετά ἀπό πρόταση τῆς Ἐπιτροπῆς, ἐξετάζει κάθε πέντε χρόνια καί, ἐνδεχομένως, ἀναθεωρεῖ τά ποσά σέ εὐρωπαϊκές λογιστικές μονάδες τοῦ ἄρθρου αὐτοῦ, λαμβάνοντας ὑπόψη ἀφ' ἑνός μέν τήν οἰκονομική καί νομισματική ἐξέλιξη στήν Κοινότητα ἀφ' ἑτέρου δέ τίς τάσεις γιά τή διατήρηση τῆς δυνατότητος ἐπιλογῆς τῶν μορφῶν ἑταιριῶν πού ἀναφέρονται στό ἄρθρο 1 παράγραφος 1 στίς μεγάλες καί μεσαῖες ἐπιχειρήσεις.

Ἄρθρο 7

Τό καλυφθέν ἑταιρικό κεφάλαιο μπορεῖ νά ἀποτελεῖται μόνο ἀπό στοιχεῖα ἐνεργητικοῦ δεκτικά οἰκονομικῆς ἀποτιμήσεως. Πάντως, τά στοιχεῖα αὐτά τοῦ ἐνεργητικοῦ δέν μποροῦν νά ἀποτελοῦνται ἀπό ἀναλήψεις ὑποχρεώσεων πού ἀφοροῦν τήν ἐκτέλεση ἐργασιῶν ἤ τήν παροχή ὑπηρεσιῶν.

Ἄρθρο 8

1. Οἱ μετοχές δέν δύνανται νά ἐκδίδονται γιά ποσό κατώτερο ἀπό τήν ὀνομαστική τους ἀξία ἤ, σέ περίπτωση ἐλλείψεως ὀνομαστικῆς ἀξίας, ἀπό τήν λογιστική τους ἀξία.

2. Πάντως, τά Κράτη μέλη δύνανται νά ἐπιτρέπουν σέ ὅσους ἀναλαμβάνουν κατ' ἐπάγγελμα τήν τοποθέτηση μετοχῶν νά πληρώνουν στή διάρκεια τῆς συναλλαγῆς αὐτῆς λιγότερο ἀπό τή συνολική ἀξία τῶν μετοχῶν πού ἀναλαμβάνουν.

Ἄρθρο 9

1. Οἱ μετοχές πού ἔχουν ἐκδοθεῖ ἔναντι εἰσφορῶν πρέπει νά ἐξοφλοῦνται κατά τόν χρόνο τῆς συστάσεως τῆς ἑταιρίας ἤ κατά τόν χρόνο τῆς χορηγήσεως τῆς ἐγκρίσεως ἐνάρξεως τῶν δραστηριοτήτων της, σέ ποσοστό τουλάχιστο 25% τῆς ὀνομαστικῆς τους ἀξίας ἤ σέ περίπτωση ἐλλείψεως ὀνομαστικῆς ἀξίας, τῆς λογιστικῆς τους ἀξίας.

2. Πάντως, οἱ μετοχές πού ἔχουν ἐκδοθεῖ ἔναντι εἰσφορῶν σέ εἶδος κατά τόν χρόνο συστάσεως τῆς ἑταιρίας ἤ κατά τόν χρόνο χορηγήσεως τῆς ἐγκρίσεως ἐνάρξεως τῶν δραστηριοτήτων της πρέπει νά ἔχουν ἐξοφληθεῖ τελείως μέσα σέ προθεσμία πέντε χρόνων ἀπό τό χρόνο συστάσεως ἤ χορηγήσεως τῆς ἐγκρίσεως αὐτῆς.

Ἄρθρο 10

1. Οἱ εἰσφορές σέ εἶδος ἀποτελοῦν ἀντικείμενο ἐκθέσεως πού συντάσσεται πρίν ἀπό τή σύσταση τῆς ἑταιρίας ἤ ἀπό τή χορήγηση ἀδείας ἐνάρξεως τῶν δραστηριοτήτων της ἀπό ἕνα ἤ περισσότερους ἐμπειρογνώμονες ἀνεξάρτητους ἀπό τήν ἑταιρία, διορισμένους ἤ ἀναγνωρισμένους ἀπό διοικητική ἤ δικαστική ἀρχή. Οἱ ἐμπειρογνώμονες αὐτοί μποροῦν νά εἶναι, σύμφωνα μέ τή νομοθεσία κάθε Κράτους μέλους, φυσικά ἤ νομικά πρόσωπα ἤ ἑταιρίες.

2. Ἡ ἔκθεση τῶν ἐμπειρογνωμόνων πρέπει νά περιέχει τουλάχιστο τήν περιγραφή κάθε εἰσφορᾶς καθώς καί τούς τρόπους ὑπολογισμοῦ πού υἱοθετήθηκαν καί νά ὑποδεικνύει ἄν οἱ ἀξίες, πού προκύπτουν ἀπό τούς τρόπους αὐτούς, ἀντιστοιχοῦν τουλάχιστο στόν ἀριθμό καί τήν ὀνομαστική ἀξία ἤ σέ περίπτωση ἐλλείψεως ὀνομαστικῆς ἀξίας, στή λογιστική ἀξία καί, ἐνδεχομένως στό πρόσθετο ποσό πού καταβάλλεται γιά τήν ἔκδοση τῶν μετοχῶν πού πρόκειται νά πραγματοποιηθεῖ ἔναντι τῶν εἰσφορῶν.

3. Ἡ ἔκθεση τῶν ἐμπειρογνωμόνων πρέπει νά δημοσιευθεῖ μέ τόν τρόπο πού προβλέπει ἡ νομοθεσία κάθε Κράτους μέλους, σύμφωνα μέ τό ἄρθρο 3 τῆς ὁδηγίας 68/151/ΕΟΚ.

4. Τά Κράτη μέλη μποροῦν νά μήν ἐφαρμόζουν τό ἄρθρο αὐτό, ὅταν τό 90% τῆς ὀνομαστικῆς ἀξίας, ἤ σέ περίπτωση ἐλλείψεως ὀνομαστικῆς ἀξίας, τῆς λογιστικῆς ἀξίας ὅλων τῶν μετοχῶν πού ἔχουν ἐκδοθεῖ ἔναντι εἰσφορῶν σέ εἶδος ἀπό μιά ἤ περισσότερες ἑταιρίες καί πληροῦνται οἱ ἑξῆς προϋποθέσεις:

α) ὅσον ἀφορᾶ τήν δικαιοῦχο τῶν εἰσφορῶν αὐτῶν ἑταιρία, τά πρόσωπα ἤ οἱ ἑταιρίες πού ἀναφέρονται στό ἄρθρο 3 περίπτωση θ), νά ἔχουν παραιτηθεῖ ἀπό τήν σύνταξη ἐκθέσεως τῶν ἐμπειρογνωμόνων·

θ) ἡ παραίτηση αὐτή νά ἔχει δημοσιευθεῖ σύμφωνα μέ τήν παράγραφο 3·

γ) οἱ εἰσφέρουσες ἑταιρίες νά διαθέτουν ἀποθεματικά πού ὁ νόμος ἤ τό καταστατικό δέν ἐπιτρέπουν νά διανεμηθοῦν καί τῶν ὁποίων τό ὕψος νά εἶναι τουλάχιστο ἴσο μέ τήν ὀνομαστική ἀξία ἤ σέ περίπτωση ἐλλείψεως ὀνομαστικῆς ἀξίας, μέ τή λογιστική ἀξία τῶν μετοχῶν πού ἐκδόθηκαν ἔναντι εἰσφορῶν σέ εἶδος·

δ) οἱ εἰσφέρουσες ἑταιρίες νά ἐγγυῶνται, μέχρι τό ποσό πού προσδιορίζεται στήν περίπτωση γ) γιά τά χρέη τῆς δικαιούχου ἑταιρίας, τά ὁποῖα δημιουργήθηκαν ἀπό τήν ἔκδοση τῶν μετοχῶν ἔναντι εἰσφορῶν σέ εἶδος μέχρι καί ἕνα χρόνο μετά τή δημοσίευση τῶν ἐτησίων λογαριασμῶν τῆς ἑταιρίας αὐτῆς γιά τή χρήση, στή διάρκεια τῆς ὁποίας ἔγιναν οἱ εἰσφορές. Ὅσο διαρκεῖ ἡ προθεσμία αὐτή ἀπαγορεύεται ἡ μεταβίβαση τῶν μετοχῶν·

ε) ἡ ἐγγύηση πού προβλέπεται στήν περίπτωση δ) νά δημοσιευθεῖ σύμφωνα μέ τήν παράγραφο 3·

στ) οἱ εἰσφέρουσες ἑταιρίες νά κεφαλαιοποιοῦν ποσό ἴσο μ' ἐκεῖνο πού προσδιορίζεται στό σημεῖο γ), ἐντάσσοντάς το σέ ἀποθεματικό τό ὁποῖο νά μπορεῖ νά διανεμηθεῖ μόνο ὕστερα ἀπό τρία χρόνια μετά τήν δημοσίευση τῶν ἐτησίων λογαριασμῶν τῆς δικαιούχου ἑταιρίας σχετικῶν μέ τή χρήση στή διάρκεια τῆς ὁποίας ἔγιναν οἱ εἰσφορές ἤ, ἐνδεχομένως, μεταγενέστερα ὅταν θά ἔχουν ἱκανοποιηθεῖ ὅλες οἱ ἀπαιτήσεις πού εἶναι σχετικές μέ τήν ἐγγύηση πού προβλέπεται στήν περίπτωση δ) καί ἔχουν προβληθεῖ στήν προθεσμία αὐτή.

Ἄρθρο 11

1. Ἡ ἀπόκτηση ἀπό τήν ἑταιρία κάθε στοιχείου ἐνεργητικοῦ, τό ὁποῖο ἀνήκει σέ πρόσωπο ἤ ἑταιρία στήν ὁποία ἀναφέρεται τό ἄρθρο 3 περίπτωση θ) μέ καταβολή τοῦ ἑνός δεκάτου τουλάχιστον τοῦ καλυφθέντος κεφαλαίου, ὑποβάλλεται σέ ἔλεγχο καί δημοσίευση ἀνάλογους μέ αὐτούς πού προβλέπει τό ἄρθρο 10 καί ὑπόκειται στήν ἔγκριση τῆς γενικῆς συνελεύσεως, ὅταν ἡ ἀπόκτηση αὐτή γίνεται πρίν τή λήξη τῆς προθεσμίας, πού ὁρίζεται ἀπό τήν ἐθνική νομοθεσία, δύο τουλάχιστον χρόνια μετά τήν σύσταση ἤ τόν χρόνο χορηγήσεως τῆς ἀδείας ἐνάρξεως τῶν δραστηριοτήτων τῆς ἑταιρίας.

Τά Κράτη μέλη μποροῦν ἐπίσης νά προβλέπουν τήν ἐφαρμογή τῶν διατάξεων αὐτῶν, ὅταν τό ἐν λόγω στοιχεῖο τοῦ ἐνεργητικοῦ ἀνήκει σέ μέτοχο ἤ ὁποιοδήποτε ἄλλο πρόσωπο.

2. Ἡ παράγραφος 1 δέν ἐφαρμόζεται, οὔτε γιά ὅ,τι ἀποκτήθηκε στά πλαίσια τῶν τρεχουσῶν συναλλαγῶν τῆς ἑταιρίας, οὔτε γιά ὅ,τι ἀποκτήθηκε μέ ἀπόφαση ἤ μέ τήν ἐπίβλεψη διοικητικῆς ἤ δικαστικῆς ἀρχῆς, οὔτε γιά ὅ,τι ἀποκτήθηκε στό χρηματιστήριο.

Ἄρθρο 12

Μέ τήν ἐπιφύλαξη τῶν διατάξεων πού ἀφοροῦν τή μείωση τοῦ καλυφθέντος κεφαλαίου, οἱ μέτοχοι δέν μποροῦν νά ἀπαλλαγοῦν ἀπό τήν ὑποχρέωση εἰσφορᾶς.

Ἄρθρο 13

Μέχρι τήν ἐναρμόνιση, σέ μεταγενέστερο στάδιο, τῶν ἐθνικῶν νομοθεσιῶν, τά Κράτη μέλη λαμβάνουν τά ἀναγκαῖα μέτρα γιά νά δοθοῦν ἐγγυήσεις τουλάχιστον ἴδιες μέ ἐκεῖνες πού προβλέπουν τά ἄρθρα 2 ὡς 12, σέ περίπτωση μετατροπῆς ἑταιρίας ἄλλης μορφῆς σέ ἀνώνυμη ἑταιρία.

Ἄρθρο 14

Τά ἄρθρα 2 ἕως 13 δέν θίγουν τίς διατάξεις πού προβλέπονται ἀπό τά Κράτη μέλη γιά τήν ἁρμοδιότητα καί τήν διαδικασία τροποποιήσεως τοῦ καταστατικοῦ ἤ τῆς συστατικῆς πράξεως.

Ἄρθρο 15

1. α) Μέ ἐξαίρεση τίς περιπτώσεις μειώσεως τοῦ καλυφθέντος κεφαλαίου, δέν ἐπιτρέπεται διανομή στούς μετόχους ἐφ' ὅσον κατά τήν ἡμερομηνία λήξεως τῆς τελευταίας χρήσεως τό καθαρό ἐνεργητικό ὅπως ἐμφανίζεται στούς ἐτήσιους λογαριασμούς εἴτε θά μποροῦσε νά προκύψει σάν ἀποτέλεσμα τῆς διανομῆς αὐτῆς, εἴτε εἶναι κατώτερο ἀπό τό καλυφθέν κεφάλαιο, αὐξημένο κατά τά ἀποθεματικά τῶν ὁποίων ὁ νόμος ἤ τό καταστατικό δέν ἐπιτρέπουν τή διανομή.

θ) Τό ποσό τοῦ καλυφθέντος κεφαλαίου πού προβλέπεται στήν περίπτωση α) μειώνεται κατά τό ποσό τοῦ κεφαλαίου πού ἔχει καλυφθεῖ ἀλλά δέν ἔχει καταβληθεῖ ὅταν τό τελευταῖο δέν ἐμφανίζεται στό ἐνεργητικό τοῦ ἰσολογισμοῦ.

γ) Τό ποσό διανομῆς στούς μετόχους δέν εἶναι δυνατό νά ὑπερβαίνει τό ποσό τῶν ἀποτελεσμάτων τῆς τελευταίας κλεισθείσης χρήσεως, αὐξημένο κατά τά κέρδη πού ἔχουν μεταφερθεῖ ἀπό τήν τελευταία χρήση καί τίς κρατήσεις ἀπό τά ἀποθεματικά πού εἶναι διαθέσιμα γιά τό σκοπό αὐτό, μειωμένα ὅμως κατά τό ποσό τῶν ζημιῶν πού ἔχουν μεταφερθεῖ ἀπό χρήσεις προηγούμενες καθώς καί κατά τά ποσά τά ὁποῖα ἔχουν ἀποθεματοποιηθεῖ σύμφωνα μέ τό νόμο ἤ τό καταστατικό.

δ) Ὁ ὅρος «διανομή» στίς περιπτώσεις α) καί γ) περιλαμβάνει κυρίως τήν καταβολή μερισμάτων καί τόκων σχετικῶν μέ τίς μετοχές.

2. Ὅταν ἡ νομοθεσία Κράτους μέλους ἐπιτρέπει τήν καταβολή προκαταβολῶν ἐπί μερισμάτων, τήν ὑποθάλλει στίς ἀκόλουθες προϋποθέσεις:

α) καταρτίζεται λογιστική κατάσταση, στήν ὁποία φαίνεται ὅτι τά διαθέσιμα ποσά γιά τήν διανομή ἐπαρκοῦν·

θ) τό ποσό πού θά διανεμηθεῖ δέν μπορεῖ νά ὑπερβαίνει τό ποσό τῶν κερδῶν πού ἔχουν πραγματοποιηθεῖ μετά τό τέλος τῆς τελευταίας χρήσεως, οἱ ἐτήσιοι λογαριασμοί χρήσεως τῆς ὁποίας ἔχουν κλείσει, αὐξημένο κατά τά κέρδη πού ἔχουν μεταφερθεῖ ἀπό τήν τελευταία χρήση καί τίς κρατήσεις ἀπό τά ἀποθεματικά πού εἶναι διαθέσιμα γιά τό σκοπό αὐτό, καί μειωμένο μέ τό ποσό τῶν ζημιῶν προηγουμένων χρήσεων καθώς καί κατά τά ποσά πού πρέπει νά ἀποθεματοποιηθοῦν δυνάμει νομίμου ἤ καταστατικῆς ὑποχρεώσεως.

3. Οἱ παράγραφοι 1 καί 2 δέν θίγουν τίς διατάξεις τῶν Κρατῶν μελῶν πού ἀφοροῦν τήν αὔξηση τοῦ καλυφθέντος κεφαλαίου μέ τήν κεφαλαιοποίηση τῶν ἀποθεματικῶν.

4. Ἡ νομοθεσία Κράτους μέλους εἶναι δυνατό νά προβλέπει παρεκκλίσεις ἀπό τήν παράγραφο 1 περίπτωση α) γιά τίς ἑταιρίες ἐπενδύσεων μέ σταθερό κεφάλαιο.

Σύμφωνα μέ τήν παράγραφο αὐτή, ὡς ἑταιρίες ἐπενδύσεων μέ σταθερό κεφάλαιο νοοῦνται μόνο οἱ ἑταιρίες:

- οἱ ὁποῖες ἔχουν σάν ἀποκλειστικό ἀντικείμενο τήν τοποθέτηση τῶν κεφαλαίων τους σέ διάφορα ἀξιόγραφα, διάφορες ἀκίνητες ἀξίες ἤ ἄλλες ἀξίες μέ μόνη ἐπιδίωξη τήν κατανομή τῶν κινδύνων ἀπό ἐπενδύσεις καί τό οἰκονομικό ὄφελος τῶν μετόχων τους ἀπό τά ἀποτελέσματα τῆς διαχειρίσεως τῆς περιουσίας τους, καί

- οἱ ὁποῖες προβαίνουν σέ δημόσια πρόσκληση γιά τήν τοποθέτηση τῶν μετοχῶν τους.

Στίς περιπτώσεις ὅπου οἱ νομοθεσίες τῶν Κρατῶν μελῶν κάνουν χρήση τῆς παραπάνω δυνατότητας:

α) Ἐπιβάλλουν στίς ἑταιρίες αὐτές νά σημειώνουν τόν ὅρο «ἑταιρία ἐπενδύσεων» σέ ὅλα τά ἔγγραφα πού ἀναφέρονται στό ἄρθρο 4, τῆς ὁδηγίας 68/151/ΕΟΚ.

β) Δέν ἐπιτρέπουν σέ ἑταιρία τῆς μορφῆς αὐτῆς, τό καθαρό ἐνεργητικό τῆς ὁποίας εἶναι κατώτερο ἀπό τό ποσό πού ὁρίζεται στήν παράγραφο 1 περίπτωση α), νά προβαίνει σέ διανομή στούς μετόχους ἐφ' ὅσον κατά τήν ἡμερομηνία λήξεως τῆς τελευταίας χρήσεως, τό σύνολο τοῦ ἐνεργητικοῦ τῆς ἑταιρίας, ὅπως ἐμφανίζεται στούς ἐτήσιους λογαριασμούς χρήσεως εἴτε θά μποροῦσε νά προκύψει σάν ἀποτέλεσμα τέτοιας διανομῆς, εἴτε εἶναι κατώτερο κατά μία καί μισή φορά τοῦ ποσοῦ τοῦ συνόλου τοῦ συνόλου τῶν χρεῶν τῆς ἑταιρίας στούς πιστωτές, ὅπως ἀπορρέει ἀπό τούς ἐτήσιους λογαριασμούς χρήσεως.

γ) Ἐπιβάλλουν σέ κάθε ἑταιρία τῆς μορφῆς αὐτῆς, ἡ ὁποία προβαίνει σέ διανομή, ἐνῶ τό καθαρό ἐνεργητικό της εἶναι κατώτερο ἀπό τό ποσό πού ὁρίζεται στήν παράγραφο 1 περίπτωση α), νά διευκρινίζει μέ μιά ὑποσημείωση στούς ἐτήσιους λογαριασμούς τῆς χρήσεως.

Ἄρθρο 16

Κάθε διανομή κατά παράβαση τοῦ ἄρθρου 15 πρέπει νά ἐπιστραφεῖ ἀπό τούς μετόχους πού τήν εἰσέπραξαν, ἄν ἡ ἑταιρία ἀποδείξει ὅτι οἱ μέτοχοι αὐτοί ἐγνώριζαν τήν ἀντικανονικότητα τῶν διανομῶν πού ἔγιναν πρός ὄφελός τους ἤ δέν ἦταν δυνατό νά τήν ἀγνοοῦν ἄν ληφθοῦν ὑπόψη οἱ περιστάσεις.

Ἄρθρο 17

1. Σέ περίπτωση σημαντικῆς μειώσεως τοῦ καλυφθέντος κεφαλαίου, συγκαλεῖται ἡ γενική συνέλευση, σέ προθεσμία πού ὁρίζεται ἀπό τίς νομοθεσίες τῶν Κρατῶν μελῶν, γιά νά ἐξετασθεῖ ἄν πρέπει νά λυθεῖ ἡ ἑταιρία ἤ νά ληφθεῖ ὁποιοδήποτε ἄλλο μέτρο.

2. Ἡ νομοθεσία Κράτους μέλους δέν μπορεῖ νά καθορίσει τήν μείωση πού θεωρεῖται σημαντική κατά τήν ἔννοια τῆς παραγράφου 1, σέ ποσό μεγαλύτερο ἀπό τό καλυφθέν κεφάλαιο.

Ἄρθρο 18

1. Οἱ μετοχές ἑταιρίας δέν ἐπιτρέπεται νά ἀναλαμβάνονται ἀπό τήν ἴδια.

2. Ἄν οἱ μετοχές ἑταιρίας ἔχουν ἀναληφθεῖ ἀπό πρόσωπο, τό ὁποῖο ἐνεργεῖ ἐπ' ὀνόματί του ἀλλά γιά λογαριασμό τῆς ἑταιρίας αὐτῆς, ἡ ἀνάληψη θεωρεῖται ὅτι ἔγινε γιά δικό του λογαριασμό.

3. Τά πρόσωπα ἤ οἱ ἑταιρίες, πού ἀναφέρονται στό ἄρθρο 3, ἤ σέ περίπτωση αὐξήσεως τοῦ καλυφθέντος κεφαλαίου, τά μέλη τοῦ διοικητικοῦ ὀργάνου ἤ τῆς διευθύνσεως ὑποχρεώνονται νά ἐξοφλήσουν τίς μετοχές, οἱ ὁποῖες ἔχουν ἀναληφθεῖ κατά παράβαση τοῦ ἄρθρου αὐτοῦ.

Πάντως, ἡ νομοθεσία Κράτους μέλους μπορεῖ νά προβλέπει ὅτι κάθε ἐνδιαφερόμενος μπορεῖ νά ἀπαλλαγεῖ ἀπό τήν ὑποχρέωση αὐτή ἀποδεικνύοντας ὅτι δέν τόν βαρύνει προσωπικά ὑπαιτιότητα.

Ἄρθρο 19

1. Ὅταν ἡ νομοθεσία Κράτους μέλους ἐπιτρέπει σέ μιά ἑταιρία νά ἀποκτήσει τίς δικές της μετοχές, εἴτε αὐτή ἡ ἴδια εἴτε μέ πρόσωπο τό ὁποῖο ἐνεργεῖ ἐπ' ὀνόματί του ἀλλά γιά λογαριασμό τῆς ἑταιρίας αὐτῆς, ὑποβάλλει τήν ἀπόκτηση αὐτή στίς ἀκόλουθες τουλάχιστο προϋποθέσεις:

α) ἡ γενική συνέλευση χορηγεῖ τήν ἔγκριση ἀποκτήσεως καί ὁρίζει τούς ὅρους τῶν προβλεπομένων ἀποκτήσεων καί κυρίως, τόν ἀνώτατο ἀριθμό μετοχῶν πού εἶναι δυνατόν νά ἀποκτηθοῦν, τή διάρκεια γιά τήν ὁποία χορηγεῖται ἡ ἔγκριση ἡ ὁποία δέν μπορεῖ νά ὑπερβαίνει τούς δέκα ὀκτώ μῆνες καί, σέ περίπτωση ἀποκτήσεως ἀπό ἐπαχθή αἰτία, τά κατώτατα καί ἀνώτατα ὅρια τῆς ἀξίας. Τά μέλη τῶν διοικητικῶν ὀργάνων ἤ τῆς διευθύνσεως ὑποχρεοῦνται νά μεριμνοῦν γιά τήν τήρηση τῶν προϋποθέσεων πού ἀναφέρονται στά σημεῖα β), γ) καί δ)·

β) ἡ ὀνομαστική ἀξία, ἤ σέ περίπτωση ἐλλείψεως ὀνομαστικῆς ἀξίας, ἡ λογιστική ἀξία τῶν μετοχῶν πού ἀποκτήθηκαν, συμπεριλαμβανομένων τῶν μετοχῶν τίς ὁποῖες ἀπέκτησε προηγουμένως ἡ ἑταιρία καί διατηρεῖ σέ χαρτοφυλάκιο καί τῶν μετοχῶν τίς ὁποῖες ἀπέκτησε πρόσωπο τό ὁποῖο ἐνεργοῦσε ἐπ' ὀνόματί του ἀλλά γιά λογαριασμό τῆς ἑταιρίας αὐτῆς, δέν εἶναι δυνατό νά ὑπερβαίνει τό 10% τοῦ καλυφθέντος κεφαλαίου·

γ) ἡ ἀπόκτηση μετοχῶν δέν ἐπιτρέπεται νά ἔχει σάν ἀποτέλεσμα τή μείωση τοῦ καθαροῦ ἐνεργητικοῦ σέ ποσό κατώτερο ἀπό ἐκεῖνο πού ἀναφέρεται στό ἄρθρο 15 παράγραφος 1 περίπτωση α)·

δ) Ἡ συναλλαγή μπορεῖ νά ἀφορᾶ μόνο μετοχές πού ἔχουν ἐξοφληθεῖ πλήρως.

2. Ἡ νομοθεσία Κράτους μέλους μπορεῖ νά παρεκκλίνει ἀπό τήν παράγραφο 1 περίπτωση α) πρώτη φράση, ὅταν ἡ ἀπόκτηση ἰδίων μετοχῶν εἶναι ἀναγκαία γιά νά ἀποφευχθεῖ ἐπικείμενη σοβαρή ζημία στήν ἑταιρία. Στήν περίπτωση αὐτή, ἡ ἐπόμενη γενική συνέλευση πρέπει νά ἐνημερωθεῖ ἀπό τό διοικητικό ὄργανο ἤ τή διεύθυνση γιά τούς λόγους ἤ τό σκοπό τῶν ἀποκτήσεων πού ἔχουν πραγματοποιηθεῖ, τόν ἀριθμό καί τήν ὀνομαστική ἀξία ἤ, σέ περίπτωση ἐλλείψεως ὀνομαστικῆς ἀξίας, τή λογιστική ἀξία τῶν μετοχῶν πού ἀποκτήθηκαν, τό τμῆμα τοῦ καλυφθέντος κεφαλαίου πού ἀντιπροσωπεύουν, καθώς καί τήν ἀξία τῶν μετοχῶν αὐτῶν.

3. Τά Κράτη μέλη ἔχουν τή δυνατότητα νά μήν ἐφαρμόσουν τήν παράγραφο 1 περίπτωση α) πρώτη φράση στίς μετοχές, πού ἀποκτήθηκαν εἴτε ἀπό τήν ἴδια τήν ἑταιρία, εἴτε ἀπό πρόσωπο τό ὁποῖο ἐνεργεῖ ἐπ' ὀνόματί του ἀλλά γιά λογαριασμό τῆς ἑταιρίας αὐτῆς μέ σκοπό νά διανεμηθοῦν στό προσωπικό της ἤ στό προσωπικό ἑταιρίας συνδεδεμένης μέ αὐτή. Ἡ διανομή παρομοίων μετοχῶν πρέπει νά πραγματοποιηθεῖ σέ προθεσμία δώδεκα μηνῶν ἀπό τόν χρόνο ἀποκτήσεως τῶν μετοχῶν αὐτῶν.

Ἄρθρο 20

1. Τά Κράτη μέλη ἔχουν τή δυνατότητα νά μήν ἐφαρμόσουν τό ἄρθρο 19:

α) στίς μετοχές πού ἀποκτήθησαν σέ ἐκτέλεση ἀποφάσεως γιά μείωση τοῦ κεφαλαίου ἤ στήν περίπτωση πού προβλέπεται στό ἄρθρο 39·

β) στίς μετοχές πού ἀποκτήθησαν μετά ἀπό καθολική μεταβίβαση τῆς περιουσίας·

γ) στίς μετοχές πού ἐξοφλήθησαν πλήρως καί ἔχουν ἀποκτηθεῖ ἀπό χαριστική αἰτία ἤ ἔχουν ἀποκτηθεῖ ἀπό τράπεζες καί ἄλλους πιστωτικούς ὀργανισμούς ὡς προμήθεια γιά ἀγορά·

δ) στίς μετοχές πού ἀποκτήθησαν δυνάμει νομίμου ὑποχρεώσεως, ὑποχρεώσεως πού προκύπτει ἀπό δικαστική ἀπόφαση μέ σκοπό τήν προστασία τῶν μειοψηφούντων μετόχων, κυρίως σέ περίπτωση συγχωνεύσεως, ἀλλαγῆς τοῦ σκοποῦ ἤ τῆς μορφῆς τῆς ἑταιρίας, μεταφορᾶς τῆς ἕδρας στό ἐξωτερικό ἤ ἐπιβολῆς περιορισμῶν γιά τή μεταβίβαση τῶν μετοχῶν·

ε) στίς μετοχές πού ἀποκτήθησαν ἀπό μέτοχο ἐπειδή ὁ τελευταῖος δέν τίς ἐξόφλησε·

στ) στίς μετοχές πού ἀποκτήθησαν προκειμένου νά ἀποζημιωθοῦν οἱ μειοψηφοῦντες μέτοχοι τῶν συνδεδεμένων ἑταιριῶν·

ζ) στίς μετοχές πού ἐξοφλήθησαν πλήρως καί ἀποκτήθησαν μέ πλειστηριασμό, ἀπό ἀναγκαστική ἐκτέλεση πού πραγματοποιήθηκε γιά τήν ἱκανοποίηση ἀξιώσεως τῆς ἑταιρίας ἀπό τόν κύριο τῶν μετοχῶν αὐτῶν·

η) στίς μετοχές πού ἐξοφλήθησαν πλήρως, ἐκδόθησαν ἀπό ἑταιρία ἐπενδύσεως μέ σταθερό κεφάλαιο κατά τήν ἔννοια τοῦ ἄρθρου 15 παράγραφος 4 δεύτερο ἐδάφιο καί ἀποκτήθησαν μετά ἀπό αἴτηση τῶν ἐπενδυτῶν, ἀπό τήν ἑταιρία αὐτή ἤ ἑταιρία συνδεδεμένη μέ αὐτή. Τό ἄρθρο 15 παράγραφος 4 τρίτο ἐδάφιο περίπτωση α) ἐφαρμόζεται ἐν προκειμένω.

Οἱ ἀποκτήσεις αὐτές δέν ἐπιτρέπεται νά ἔχουν ὡς ἀποτέλεσμα τήν μείωση τοῦ καθαροῦ ἐνεργητικοῦ σέ ποσό κατώτερο ἀπό ἐκεῖνο τοῦ καλυφθέντος κεφαλαίου, αὐξημένου κατά τά ἀποθεματικά τῶν ὁποίων ὁ νόμος δέν ἐπιτρέπει τήν διανομή.

2. Ἐν τούτοις οἱ μετοχές πού ἀποκτήθησαν στίς περιπτώσεις πού ἀναφέρονται στήν παράγραφο 1 περιπτώσεις β) μέχρι ζ), πρέπει νά μεταβιβασθοῦν σέ προθεσμία τριῶν χρόνων τό ἀργότερο, ἀπό τόν χρόνο τῆς ἀγορᾶς τους ἐκτός ἄν ἡ ὀνομαστική ἀξία ἤ, σέ περίπτωση ἐλλείψεως ὀνομαστικῆς ἀξίας, ἡ λογιστική ἀξία τῶν μετοχῶν πού ἀποκτήθησαν, συμπεριλαμβανομένων τῶν μετοχῶν πού ἡ ἑταιρία μπορεῖ νά ἔχει ἀποκτήσει ἀπό πρόσωπο τό ὁποῖο ἐνεργεῖ ἐπ' ὀνόματί του ἀλλά γιά λογαριασμό τῆς ἑταιρίας, δέν ὑπερβαίνει τό 10% τοῦ καλυφθέντος κεφαλαίου.

3. Σέ περίπτωση πού οἱ μετοχές δέν μεταβιβασθοῦν στήν προθεσμία πού ὁρίζεται ἀπό τήν παράγραφο 2, πρέπει νά ἀκυρωθοῦν. Ἡ νομοθεσία Κράτους μέλους μπορεῖ νά προβλέπει ὅτι ἡ ἀκύρωση αὐτή γίνεται μέ τή μείωση τοῦ καλυφθέντος κεφαλαίου κατά τό ἀντίστοιχο ποσό. Τέτοια μείωση πρέπει νά προβλέπεται στό μέτρο πού οἱ ἀποκτήσεις μετοχῶν πού πρέπει νά ἀκυρωθοῦν εἶχαν ἀποτέλεσμα τή μείωση τοῦ καθαροῦ ἐνεργητικοῦ σέ ποσό κατώτερο ἀπό ἐκεῖνο πού προβλέπεται στό ἄρθρο 15 παράγραφος 1 περίπτωση α).

Ἄρθρο 21

Οἱ μετοχές πού ἀποκτήθησαν κατά παράβαση τῶν διατάξεων τῶν ἄρθρων 19 καί 20 πρέπει νά μεταβιβασθοῦν σέ προθεσμία ἑνός χρόνου ἀπό τόν χρόνο ἀποκτήσεώς τους. Ἄν δέν μεταβιβασθοῦν στήν προθεσμία αὐτή, ἐφαρμόζεται τό ἄρθρο 20 παράγραφος 3.

Ἄρθρο 22

1. Ὅταν ἡ νομοθεσία Κράτους μέλους ἐπιτρέπει σέ ἑταιρία νά ἀποκτᾶ τίς δικές της μετοχές, εἴτε ἡ ἴδια εἴτε μέ πρόσωπο πού ἐνεργεῖ ἐπ' ὀνόματί του ἀλλά γιά λογαριασμό τῆς ἑταιρίας αὐτῆς, ὑποθάλλει ὁποτεδήποτε τήν κατοχή τῶν μετοχῶν αὐτῶν στίς ἀκόλουθες τουλάχιστον προϋποθέσεις:

α) ἀπό τά δικαιώματα πού ἀπορρέουν ἀπό τίς μετοχές, τό δικαίωμα ψήφου τῶν ἰδίων μετοχῶν ὁπωσδήποτε ἀναστέλλεται·

β) ἄν οἱ μετοχές αὐτές ἐγγράφονται στό ἐνεργητικό τοῦ ἰσολογισμοῦ, προστίθεται στό παθητικό ἀδιανέμητο ἀποθεματικό τοῦ ἰδίου ὕψους.

2. Ὅταν ἡ νομοθεσία Κράτους μέλους ἐπιτρέπει σέ ἑταιρία νά ἀποκτᾶ τίς δικές της μετοχές, εἴτε ἡ ἴδια εἴτε μέ πρόσωπο πού ἐνεργεῖ ἐπ' ὀνόματί του ἀλλά γιά λογαριασμό αὐτῆς τῆς ἑταιρίας, ἀπαιτεῖ νά ἀναφέρονται στήν ἔκθεση διαχειρίσεως τουλάχιστον:

α) οἱ λόγοι τῶν ἀγορῶν πού πραγματοποιήθησαν κατά τή διάρκεια τῆς ἑταιρικῆς χρήσεως·

β) ὁ ἀριθμός καί ἡ ὀνομαστική ἀξία ἤ σέ περίπτωση ἐλλείψεως ὀνομαστικῆς ἀξίας, ἡ λογιστική ἀξία τῶν μετοχῶν, πού ἀποκτήθησαν καί μεταβιβάσθησαν κατά τή διάρκεια τῆς χρήσεως καθώς καί τό τμῆμα τοῦ καλυφθέντος κεφαλαίου πού ἀντιπροσωπεύουν·

γ) σέ περίπτωση κτήσεως ἤ μεταβιβάσεως ἀπό ἐπαχθή αἰτία, ἡ ἀξία τῶν μετοχῶν·

δ) ὁ ἀριθμός καί ἡ ὀνομαστική ἀξία, ἤ σέ περίπτωση ἐλλείψεως ὀνομαστικῆς ἀξίας, ἡ λογιστική ἀξία τῶν μετοχῶν πού ἀποκτήθησαν καί κατέχονται ἀπό τήν ἑταιρία, καθώς καί τό τμῆμα τοῦ καλυφθέντος κεφαλαίου, πού ἀντιπροσωπεύουν.

Ἄρθρο 23

1. Ἡ ἑταιρία δέν ἐπιτρέπεται νά προβαίνει σέ προκαταβολές, ἤ νά χορηγεῖ δάνεια, ἤ νά παρέχει ἐγγυήσεις στήν περίπτωση ἀποκτήσεως τῶν μετοχῶν της ἀπό τρίτους.

2. Ἡ παράγραφος 1 δέν ἐφαρμόζεται οὔτε στίς συναλλαγές πού ἔγιναν στό πλαίσιο τῶν τρεχουσῶν συναλλαγῶν τῶν τραπεζῶν καί ἄλλων πιστωτικῶν ὀργανισμῶν, οὔτε στίς συναλλαγές πού πραγματοποιήθησαν μέ σκοπό τήν κτήση μετοχῶν ἀπό ἤ γιά τό προσωπικό τῆς ἑταιρίας ἤ ἑταιρίας συνδεδεμένης μέ αὐτήν.

Πάντως οἱ συναλλαγές αὐτές δέν μποροῦν νά ἔχουν σάν ἀποτέλεσμα τήν μείωση τοῦ καθαροῦ ἐνεργητικοῦ τῆς ἑταιρίας σέ ποσό κατώτερο ἀπό ἐκεῖνο πού προβλέπεται στό ἄρθρο 15 παράγραφος 1 περίπτωση α).

3. Ἡ παράγραφος 1 δέν ἐφαρμόζεται στίς συναλλαγές πού πραγματοποιήθησαν μέ σκοπό τήν ἀπόκτηση μετοχῶν πού προβλέπεται ἀπό τό ἄρθρο 20 παράγραφος 1 περίπτωση β).

Ἄρθρο 24

1. Ἡ ἐνεχύραση ἀπό τήν ἑταιρία τῶν δικῶν της μετοχῶν, εἴτε ἀπό τήν ἴδια εἴτε ἀπό πρόσωπο πού ἐνεργεῖ ἐπ' ὀνόματί τους ἀλλά γιά λογαριασμό τῆς ἑταιρίας αὐτῆς, ἐξομοιώνεται μέ τίς ἀποκτήσεις πού ἀναφέρονται στό ἄρθρο 19, στό ἄρθρο 20 παράγραφος 1 καί στά ἄρθρα 22 καί 23.

2. Τά Κράτη μέλη μποροῦν νά μήν ἐφαρμόσουν τήν παράγραφο 1 στίς τρέχουσες συναλλαγές τῶν τραπεζῶν καί λοιπῶν πιστωτικῶν ὀργανισμῶν.

Ἄρθρο 25

1. Κάθε αὔξηση τοῦ κεφαλαίου πρέπει νά ἀποφασίζεται ἀπό τή γενική συνέλευση. Ἡ ἀπόφαση αὐτή καθώς καί ἡ πραγματοποίηση τῆς αὐξήσεως τοῦ ἀναληφθέντος κεφαλαίου, δημοσιεύονται σύμφωνα μέ τούς προβλεπόμενους ἀπό τήν νομοθεσία κάθε Κράτους μέλους τρόπους, κατά τό ἄρθρο 3 τῆς ὁδηγίας 68/151/ΕΟΚ.

2. Πάντως, τό καταστατικό, ἡ ἱδρυτική πράξη ἤ ἡ γενική συνέλευση, τῆς ὁποίας ἡ ἀπόφαση πρέπει νά δημοσιευθεῖ σύμφωνα μέ τήν παράγραφο 1, μποροῦν νά ἐπιτρέπουν τήν αὔξηση τοῦ καλυφθέντος κεφαλαίου λαμβάνοντας πρόνοια ὥστε τό ἀνώτατο ποσό νά μήν εἶναι μεγαλύτερο ἀπό τό ποσό πού τυχόν προβλέπει ὁ νόμος. Τό ἐξουσιοδοτημένο γιά τό σκοπό αὐτό ὄργανο τῆς ἑταιρίας ἀποφασίζει κατά περίπτωση νά αὐξήσει τό καλυφθέν κεφάλαιο στά ὅρια τοῦ ποσοῦ πού ὁρίσθηκε. Ἡ ἐξουσία αὐτή τοῦ ὀργάνου ἔχει ἀνώτατη διάρκεια πέντε χρόνων καί μπορεῖ νά ἀνανεωθεῖ μία ἤ περισσότερες φορές ἀπό τή γενική συνέλευση γιά χρονικό διάστημα, πού δέν μπορεῖ νά ὑπερβαίνει τά πέντε χρόνια γιά κάθε ἀνανέωση.

3. Ὅταν ὑπάρχουν περισσότερες κατηγορίες μετόχων, ἡ ἀπόφαση τῆς γενικῆς συνελεύσεως γιά αὔξηση τοῦ κεφαλαίου, πού προβλέπεται στήν παράγραφο 1 ἤ τήν ἔγκριση αὐξήσεως τοῦ κεφαλαίου πού ἀναφέρεται στήν παράγραφο 2, ὑποθάλλεται σέ χωριστή ψηφοφορία τουλάχιστον γιά κάθε κατηγορία μετόχων, τά δικαιώματα τῶν ὁποίων ἐπηρεάζει ἡ ἐνέργεια αὐτή.

4. Τό ἄρθρο αὐτό ἰσχύει γιά τήν ἔκδοση ὅλων τῶν τίτλων πού εἶναι μετατρέψιμοι σέ μετοχές ἤ συνοδεύονται ἀπό τό δικαίωμα ἀναλήψεως μετοχῶν, ὄχι ὅμως γιά τή μετατροπή τῶν τίτλων καί τήν ἄσκηση τοῦ δικαιώματος ἀναλήψεως.

Ἄρθρο 26

Οἱ μετοχές πού ἐκδόθησαν ἔναντι εἰσφορῶν ὕστερα ἀπό αὔξηση τοῦ καλυφθέντος κεφαλαίου πρέπει νά ἐξοφληθοῦν τουλάχιστον κατά ποσοστό 25% τῆς

ὀνομαστικῆς τους ἀξίας, ἢ σέ περίπτωση ἐλλείψεως ὀνομαστικῆς ἀξίας, τῆς λογιστικῆς τους ἀξίας. Ὅταν προβλέπεται ἡ καταβολή προσθέτου ποσοῦ, τό ποσό αὐτό πρέπει νά καταβάλλεται ὁλόκληρο.

Ἄρθρο 27

1. Οἱ μετοχές, πού ἐκδόθησαν ἔναντι εἰσφορῶν σέ εἶδος, ὕστερα ἀπό αὔξηση τοῦ καλυφθέντος κεφαλαίου πρέπει νά ἔχουν ἐξοφληθεῖ πλήρως σέ προθεσμία πέντε χρόνων μετά τήν ἀπόφαση γιά αὔξηση τοῦ ἀναληφθέντος κεφαλαίου.

2. Οἱ εἰσφορές πού προβλέπονται στήν παράγραφο 1 ἀποτελοῦν τό ἀντικείμενο ἐκθέσεως, ἡ ὁποία συντάσσεται πρίν ἀπό τήν πραγματοποίηση τῆς αὐξήσεως τοῦ καλυφθέντος κεφαλαίου ἀπό ἕνα ἢ περισσότερους ἀνεξάρτητους ἐμπειρογνώμονες, πού ὁρίζονται ἢ ἐγκρίνονται ἀπό διοικητική ἢ δικαστική ἀρχή. Οἱ ἐμπειρογνώμονες αὐτοί μποροῦν νά εἶναι, σύμφωνα μέ τή νομοθεσία κάθε Κράτους μέλους, φυσικά ἢ νομικά πρόσωπα ἢ ἑταιρίες.

Ἐφαρμόζεται τό ἄρθρο 10 παράγραφος 2 καί 3.

3. Τά Κράτη μέλη μποροῦν νά μήν ἐφαρμόσουν τήν παράγραφο 2, ὅταν ἡ αὔξηση τοῦ κεφαλαίου γίνεται γιά νά πραγματοποιηθεῖ συγχώνευση ἢ δημόσια προσφορά ἀγορᾶς ἢ ἀνταλλαγῆς καί γιά νά ἀμειφθοῦν οἱ μέτοχοι ἑταιρίας πού ἀπορροφήθηκε, ἢ οἱ μέτοχοι ἑταιρίας, ἡ ὁποία ἀποτελεῖ τό ἀντικείμενο τῆς δημόσιας προσφορᾶς, ἀγορᾶς ἢ ἀνταλλαγῆς.

4. Τά Κράτη μέλη μποροῦν νά μήν ἐφαρμόσουν τήν παράγραφο 2, ὅταν ὅλες οἱ μετοχές πού ἐκδόθησαν ὕστερα ἀπό αὔξηση τοῦ ἀναληφθέντος κεφαλαίου ἐκδίδονται ἔναντι εἰσφορῶν σέ εἶδος, πού ἔγιναν ἀπό μία ἢ περισσότερες ἑταιρίες, μέ τήν προϋπόθεση ὅτι ὅλοι οἱ μέτοχοι τῆς ἑταιρίας δικαιούχου τῶν εἰσφορῶν, παραιτήθηκαν ἀπό τή σύνταξη τῆς ἐκθέσεως τοῦ ἐμπειρογνώμονα καί ὅτι πληροῦνται ὅλες οἱ προϋποθέσεις τοῦ ἄρθρου 10 παράγραφος 4 περιπτώσεις θ) μέχρι στ).

Ἄρθρο 28

Ἐάν δέν γίνει πλήρης κάλυψη τοῦ ποσοῦ τῆς αὐξήσεως τοῦ κεφαλαίου, τό κεφάλαιο αὐξάνει μέχρι τό ποσό πού ἔχει καλυφθεῖ, μόνον ἐφ' ὅσον οἱ προϋποθέσεις ἐκδόσεως προβλέπουν ρητά τή δυνατότητα αὐτή.

Ἄρθρο 29

1. Κατά τήν αὔξηση τοῦ καλυφθέντος κεφαλαίου μέ εἰσφορές σέ μετρητά, οἱ μετοχές πρέπει νά προσφερθοῦν κατά προτίμηση στούς μετόχους ἀνάλογα μέ τό τμῆμα τοῦ κεφαλαίου, πού ἀντιπροσωπεύουν οἱ μετοχές τους.

2. Ἡ νομοθεσία Κράτους μέλους μπορεῖ νά προβλέψει:

α) τήν μή ἐφαρμογή τῆς παραγράφου 1 στίς μετοχές, στίς ὁποῖες ἀναγνωρίζεται περιορισμένο δικαίωμα συμμετοχῆς στίς διανομές, κατά τήν ἔννοια τοῦ ἄρθρου 15, καί / ἢ στή διανομή τῆς ἑταιρικῆς περιουσίας σέ περίπτωση ἐκκαθαρίσεως· ἢ

β) τήν δυνατότητα ὅταν τό καλυφθέν κεφάλαιο ἑταιρίας πού ἔχει περισσότερες κατηγορίες μετοχῶν, στίς ὁποῖες τό δικαίωμα ψήφου ἢ τό δικαίωμα συμμετοχῆς στίς διανομές κατά τήν ἔννοια τοῦ ἄρθρου 15, ἢ στή διανομή τῆς ἑταιρικῆς περιουσίας σέ περίπτωση ἐκκαθαρίσεως εἶναι διαφορετικά μεταξύ τους, νά αὐξάνεται μέ τήν ἔκδοση νέων μετοχῶν μιᾶς μόνον ἀπό τίς κατηγορίες αὐτές, νά ἐπιτρέπουν δέ τήν ἄσκηση τοῦ δικαιώματος προτιμήσεως ἀπό τούς μετόχους τῶν ἄλλων κατηγοριῶν μόνο ἀπό τήν ἄσκηση τοῦ δικαιώματος αὐτοῦ ἀπό τούς μετόχους τῆς κατηγορίας ἀπό τήν ὁποία ἐκδίδονται οἱ νέες μετοχές.

3. Ἡ προσφορά προτιμησιακῆς ἀναλήψεως καθώς καί ἡ προθεσμία στήν ὁποία πρέπει νά ἀσκηθεῖ τό δικαίωμα αὐτό δημοσιεύονται στό ἐθνικό δελτίο σύμφωνα μέ τήν ὁδηγία 68/151/ΕΟΚ. Πάντως, ἡ νομοθεσία Κράτους μέλους μπορεῖ νά μήν προβλέπει τή δημοσίευση αὐτή, ὅταν ὅλες οἱ μετοχές τῆς ἑταιρίας εἶναι ὀνομαστικές. Στήν περίπτωση αὐτή, πρέπει νά ἐνημερωθοῦν γραπτῶς ὅλοι οἱ μέτοχοι. Τό δικαίωμα προτιμήσεως πρέπει νά ἀσκηθεῖ σέ προθεσμία ὄχι μικρότερη ἀπό δεκατέσσερεις ἡμέρες μετά τή δημοσίευση τῆς προσφορᾶς ἢ τήν ἀποστολή τῶν ἐπιστολῶν στούς μετόχους.

4. Τό δικαίωμα προτιμήσεως δέν ἐπιτρέπεται νά περιορισθεῖ ἢ νά ἀποκλεισθεῖ ἀπό τό καταστατικό ἢ τή συστατική πράξη. Αὐτό εἶναι πάντως δυνατό μέ ἀπόφαση τῆς γενικῆς συνελεύσεως. Τό διοικητικό ὄργανο ἢ ἡ διεύθυνση ἔχει τήν ὑποχρέωση νά παρουσιάσει στή συνέλευση γραπτή ἔκθεση, ἡ ὁποία νά ἀναφέρει τούς λόγους περιορισμοῦ ἢ ἀποκλεισμοῦ τοῦ δικαιώματος προτιμήσεως καί νά δικαιολογεῖ τήν τιμή ἐκδόσεως πού προτείνεται. Ἡ συνέλευση ἀποφαίνεται σύμφωνα μέ τούς κανόνες ἀπαρτίας καί πλειοψηφίας πού ὁρίζονται στό ἄρθρο 40. Ἡ ἀπόφασή της δημοσιεύεται σύμφωνα μέ τήν διαδικασία πού προβλέπεται ἀπό τή νομοθεσία κάθε Κράτους μέλους, κατά τό ἄρθρο 3 τῆς ὁδηγίας 68/151/ΕΟΚ.

5. Ἡ νομοθεσία Κράτους μέλους μπορεῖ νά προβλέπει ὅτι τό καταστατικό, ἡ συστατική πράξη ἢ ἡ γενική συνέλευση, πού ἀποφαίνεται σύμφωνα μέ τούς κανόνες ἀπαρτίας, πλειοψηφίας καί δημοσιότητος πού προβλέπονται στήν παράγραφο 4, μποροῦν νά παρέχουν τήν ἐξουσία περιορισμοῦ ἢ ἀποκλεισμοῦ τοῦ δικαιώματος

προτιμήσεως στό ὄργανο τῆς ἑταιρίας, τό ὁποῖο εἶναι ἐξουσιοδοτημένο νά ἀποφασίζει τήν αὔξηση τοῦ καλυφθέντος κεφαλαίου χωρίς τό τελευταῖο νά ὑπερβεῖ τό ἐγκεκριμένο κεφάλαιο. Ἡ ἐξουσία αὐτή δέν μπορεῖ νά ἔχει διάρκεια μεγαλύτερη ἀπό ἐκείνη τῆς ἐξουσίας πού προβλέπει τό ἄρθρο 25 παράγραφος 2.

6. Οἱ παράγραφοι 1 μέχρι 5 ἰσχύουν γιά τήν ἔκδοση ὅλων τῶν τίτλων πού εἶναι μετατρέψιμοι σέ μετοχές ἤ συνοδεύονται ἀπό τό δικαίωμα ἀναλήψεως μετοχῶν, ὄχι ὅμως γιά τή μετατροπή τῶν τίτλων καί τήν ἄσκηση τοῦ δικαιώματος ἀναλήψεως.

7. Ἀποκλεισμός ἀπό τό δικαίωμα προτιμήσεως, κατά τήν ἔννοια τῶν παραγράφων 4 καί 5 δέν ὑπάρχει ὅταν, σύμφωνα μέ τήν ἀπόφαση γιά τήν αὔξηση τοῦ καλυφθέντος κεφαλαίου, ἡ ἔκδοση μετοχῶν γίνεται σέ τράπεζες ἤ ἄλλους πιστωτικούς ὀργανισμούς, γιά νά προσφερθοῦν στούς μετόχους τῆς ἑταιρίας, σύμφωνα μέ τίς παραγράφους 1 καί 3.

Ἄρθρο 30

Κάθε μείωση τοῦ καλυφθέντος κεφαλαίου, ἐκτός ἀπό ἐκείνη πού ἐπιβάλλεται ἀπό δικαστική ἀπόφαση, πρέπει νά ἀποφασίζεται, τουλάχιστον μέ ἀπόφαση τῆς γενικῆς συνελεύσεως, πού ἀποφαίνεται σύμφωνα μέ τούς κανόνες ἀπαρτίας καί πλειοψηφίας, οἱ ὁποῖοι ὁρίζονται στό ἄρθρο 40, μέ τήν ἐπιφύλαξη τῶν ἄρθρων 36 καί 37. Ἡ ἀπόφαση αὐτή δημοσιεύεται σύμφωνα μέ τήν διαδικασία πού προβλέπεται ἀπό τή νομοθεσία κάθε Κράτους μέλους κατά τό ἄρθρο 3 τῆς ὁδηγίας 68/151/ΕΟΚ.

Ἡ πρόσκληση συγκλήσεως τῆς συνελεύσεως πρέπει νά ἀναφέρει τουλάχιστον τόν σκοπό τῆς μειώσεως καί τόν τρόπο, μέ τόν ὁποῖο θά πραγματοποιηθεῖ.

Ἄρθρο 31

Ὅταν ὑπάρχουν περισσότερες κατηγορίες μετοχῶν, ἡ ἀπόφαση τῆς γενικῆς συνελεύσεως γιά τήν μείωση τοῦ καλυφθέντος κεφαλαίου ὑποβάλλεται σέ χωριστή ψηφοφορία τουλάχιστο γιά κάθε κατηγορία μετόχων, τά δικαιώματα τῶν ὁποίων ἐπηρεάζει ἡ πράξη.

Ἄρθρο 32

1. Σέ περίπτωση μειώσεως τοῦ καλυφθέντος κεφαλαίου, τουλάχιστον οἱ πιστωτές τῶν ὁποίων οἱ ἀπαιτήσεις γεννήθηκαν πρίν ἀπό τή δημοσίευση τῆς ἀποφάσεως μειώσεως ἔχουν τουλάχιστον τό δικαίωμα νά λάβουν ἐγγύηση γιά τίς ἀπαιτήσεις πού δέν εἶναι ληξιπρόθεσμες κατά τόν χρόνο τῆς δημοσιεύσεώς της. Οἱ νομοθεσίες τῶν Κρατῶν μελῶν ὁρίζουν τίς προϋποθέσεις ἀσκήσεως τοῦ δικαιώματος αὐτοῦ. Μποροῦν νά ἀποκλείσουν τό δικαίωμα αὐτό μόνο ὅταν ὁ πιστωτής ἔχει κατάλληλες ἐγγυήσεις ἤ ὅταν οἱ τελευταῖες δέν εἶναι ἀπαραίτητες λαμβανομένης ὑπ' ὄψη τῆς ἑταιρικῆς περιουσίας.

2. Οἱ νομοθεσίες, ἐξ ἄλλου, τῶν Κρατῶν μελῶν προβλέπουν, τουλάχιστον, ὅτι ἡ μείωση εἶναι ἀνίσχυρη ἤ ὅτι καμμία πληρωμή δέν ἐπιτρέπεται νά γίνει στούς μετόχους, ἐφ' ὅσον δέν ἔχουν ἱκανοποιηθεῖ οἱ πιστωτές ἤ τό δικαστήριο δέν ἔχει ἀποφανθεῖ ὅτι ἡ αἴτησή τους δέν πρέπει νά γίνει δεκτή.

3. Τό ἄρθρο αὐτό ἐφαρμόζεται ἐπίσης ὅταν ἡ μείωση τοῦ καλυφθέντος κεφαλαίου γίνεται μέ ὁλική ἤ μερική ἀπαλλαγή ἀπό τήν καταβολή τῶν εἰσφορῶν τῶν μετόχων.

Ἄρθρο 33

1. Τά Κράτη μέλη μποροῦν νά μήν ἐφαρμόζουν τό ἄρθρο 32 σέ περίπτωση μειώσεως τοῦ καλυφθέντος κεφαλαίου, πού ἀποβλέπει στήν κάλυψη ζημιῶν ἤ στήν ἐνίσχυση τοῦ ἀποθεματικοῦ, μέ τήν προϋπόθεση ὅτι, ὕστερα ἀπό τήν πράξη αὐτή τό ποσό τοῦ ἀποθεματικοῦ δέν θά ὑπερβεῖ τό 10% τοῦ μειωθέντος καλυφθέντος κεφαλαίου. Τό ἀποθεματικό αὐτό δέν μπορεῖ νά διανεμηθεῖ στούς μετόχους, ἐκτός ἀπό τήν περίπτωση μειώσεως τοῦ καλυφθέντος κεφαλαίου. Μπορεῖ νά χρησιμοποιηθεῖ μόνο γιά τήν κάλυψη ζημιῶν πού ἔγιναν ἤ γιά τήν αὔξηση τοῦ καλυφθέντος κεφαλαίου, μέ κεφαλαιοποίηση ἀποθεματικῶν στό μέτρο πού τά Κράτη μέλη τό ἐπιτρέπουν.

2. Στίς περιπτώσεις πού προβλέπονται στήν παράγραφο 1, οἱ νομοθεσίες τῶν Κρατῶν μελῶν προβλέπουν, τουλάχιστον, τά ἀναγκαῖα μέτρα, ὥστε τά ποσά πού προέρχονται ἀπό τή μείωση τοῦ καλυφθέντος κεφαλαίου νά μήν μποροῦν νά χρησιμοποιηθοῦν γιά καταβολές ἤ διανομές στούς μετόχους, οὔτε γιά νά ἀπαλλάξουν τούς μετόχους ἀπό τήν ὑποχρέωση νά καταβάλλουν τίς εἰσφορές τους.

Ἄρθρο 34

Τό καλυφθέν κεφάλαιο δέν μπορεῖ νά μειωθεῖ σέ ποσό κατώτερο ἀπό τό ἐλάχιστο κεφάλαιο, πού ὁρίσθηκε σύμφωνα μέ τό ἄρθρο 6. Πάντως, τά Κράτη μέλη μποροῦν νά ἐπιτρέψουν τέτοια μείωση ἄν προβλέπουν συγχρόνως ὅτι ἡ ἀπόφαση μειώσεως εἶναι ἰσχυρή μόνον ἄν γίνει αὔξηση τοῦ καλυφθέντος κεφαλαίου, σέ ὕψος τουλάχιστο ἴσο μέ τό ἐλάχιστο ὅριο πού προβλέπεται.

Ἄρθρο 35

Ὅταν ἡ νομοθεσία Κράτους μέλους ἐπιτρέπει τήν ὁλική ἤ μερική ἀπόσβεση τοῦ καλυφθέντος κεφαλαίου

χωρίς μείωση τοῦ τελευταίου ἀπαιτεῖ, τουλάχιστον, τήν ἐκπλήρωση τῶν ἀκολούθων προϋποθέσεων:

α) ἄν τό καταστατικό ἤ ἡ συστατική πράξη προβλέπουν τήν ἀπόσβεση, ἡ τελευταία ἀποφασίζεται ἀπό τήν γενική συνέλευση, σύμφωνα μέ τίς κανονικές τουλάχιστον προϋποθέσεις ἀπαρτίας καί πλειοψηφίας. Ὅταν τό καταστατικό ἤ ἡ συστατική πράξη δέν προβλέπουν τήν ἀπόσβεση, ἡ τελευταία ἀποφασίζεται ἀπό τήν γενική συνέλευση, σύμφωνα τουλάχιστον μέ τίς προϋποθέσεις ἀπαρτίας καί πλειοψηφίας πού προβλέπονται στό ἄρθρο 40. Ἡ ἀπόφαση δημοσιεύεται σύμφωνα μέ τούς τρόπους πού προβλέπονται ἀπό τή νομοθεσία κάθε Κράτους μέλους, σύμφωνα μέ τό ἄρθρο 3 τῆς ὁδηγίας 68/151/ΕΟΚ·

β) ἡ ἀπόσβεση μπορεῖ νά γίνει χρησιμοποιώντας μόνο τά ποσά πού μποροῦν νά διανεμηθοῦν, σύμφωνα μέ τό ἄρθρο 15 παράγραφος 1·

γ) οἱ μέτοχοι οἱ μετοχές τῶν ὁποίων ἔχουν ἀποσβεσθεῖ, διατηροῦν τά δικαιώματά τους στήν ἑταιρία, ἐκτός ἀπό τό δικαίωμα ἐπιστροφῆς τῆς εἰσφορᾶς καί τό δικαίωμα συμμετοχῆς στή διανομή πρώτου μερίσματος, τό ὁποῖο εἰσπράττεται ἐπί τῶν μετοχῶν, πού δέν ἀποσβέσθησαν.

Ἄρθρο 36

1. Ὅταν ἡ νομοθεσία Κράτους μέλους ἐπιτρέπει στίς ἑταιρίες νά μειώσουν τό καλυφθέν κεφάλαιό τους μέ τήν ἀναγκαστική ἀνάκληση μετοχῶν, ἀπαιτεῖ τουλάχιστον τήν ἐκπλήρωση τῶν ἀκολούθων προϋποθέσεων:

α) ἡ ἀναγκαστική ἀνάκληση πρέπει νά ἐπιβάλλεται ἤ νά ἐπιτρέπεται ἀπό τό καταστατικό ἤ τή συστατική πράξη πρίν ἀπό τήν ἀνάληψη τῶν μετοχῶν πού ἀποτελοῦν ἀντικείμενο ἀνακλήσεως·

β) ἄν ἡ ἀναγκαστική ἀνάκληση ἐπιτρέπεται μόνο ἀπό τό καταστατικό ἤ τή συστατική πράξη, τότε ἀποφασίζεται ἀπό τήν γενική συνέλευση, ἐκτός ἄν ἔχει ἐγκριθεῖ ὁμόφωνα ἀπό τούς ἐνδιαφερομένους μετόχους·

γ) τό ὄργανο τῆς ἑταιρίας, πού ἀποφασίζει γιά τήν ἀναγκαστική ἀνάκληση ὁρίζει τίς προϋποθέσεις καί τούς τρόπους μέ τούς ὁποίους πραγματοποιεῖται, ἐφ' ὅσον δέν προβλέπονται ἀπό τό καταστατικό ἤ τή συστατική πράξη·

δ) ἐφαρμόζεται τό ἄρθρο 32, ἐκτός ἄν πρόκειται γιά μετοχές πού ἔχουν πλήρως ἐξοφληθεῖ καί τίθενται ἐκ χαριστικῆς αἰτίας στή διάθεση τῆς ἑταιρίας ἤ ἀνακαλοῦνται χρησιμοποιώντας ποσά πού μποροῦν νά διανεμηθοῦν σύμφωνα μέ τό ἄρθρο 15 παράγραφος 1. Στήν περίπτωση αὐτή, ποσό ἴσο μέ τήν ὀνομαστική ἀξία ἤ, σέ περίπτωση ἐλλείψεως ὀνομαστικῆς ἀξίας, μέ τή λογιστική ἀξία ὅλων τῶν μετοχῶν, πού ἀνακλήθηκαν πρέπει νά ἀποτελέσει μέρος ἀποθεματικοῦ. Τό ἀποθεματικό αὐτό δέν μπορεῖ, ἐκτός ἀπό τήν περίπτωση μειώσεως τοῦ καλυφθέντος κεφαλαίου, νά διανεμηθεῖ στούς μετόχους. Μπορεῖ νά χρησιμοποιηθεῖ μόνο γιά νά καλύψει ζημίες ἤ γιά νά αὐξήσει τό καλυφθέν κεφάλαιο μέ κεφαλαιοποίηση ἀποθεματικῶν, στό μέτρο πού τά Κράτη μέλη τό ἐπιτρέπουν.

ε) ἡ ἀπόφαση σχετικά μέ τήν ἀναγκαστική ἀνάκληση δημοσιεύεται σύμφωνα μέ τήν διαδικασία πού προβλέπεται ἀπό τή νομοθεσία κάθε Κράτους μέλους κατά τό ἄρθρο 3 τῆς ὁδηγίας 58/151/ΕΟΚ.

2. Τό ἄρθρο 30 παράγραφος 1 καί τά ἄρθρα 31, 33 καί 40 δέν ἐφαρμόζονται στίς περιπτώσεις πού προβλέπονται στήν παράγραφο 1.

Ἄρθρο 37

1. Σέ περίπτωση μειώσεως τοῦ καλυφθέντος κεφαλαίου μέ ἀνάκληση μετοχῶν, τίς ὁποῖες ἀπέκτησε ἡ ἴδια ἡ ἑταιρία ἤ πρόσωπο πού ἐνεργεῖ ἐπ' ὀνόματί του ἀλλά γιά λογαριασμό τῆς ἑταιρίας αὐτῆς, ἡ ἀνάκληση πρέπει νά ἀποφασισθεῖ ἀπό τήν γενική συνέλευση.

2. Ἐφαρμόζεται τό ἄρθρο 32, ἐκτός ἄν πρόκειται γιά μετοχές πού ἐξοφλήθησαν πλήρως καί ἀποκτήθησαν ἐκ χαριστικῆς αἰτίας ἤ μέ ποσά πού μποροῦν νά διανεμηθοῦν, σύμφωνα μέ τό ἄρθρο 15 παράγραφος 1. Στήν περίπτωση αὐτή, ποσό ἴσο μέ τήν ὀνομαστική ἀξία ἤ, σέ περίπτωση ἐλλείψεως ὀνομαστικῆς ἀξίας, μέ τή λογιστική ἀξία ὅλων τῶν μετοχῶν πού ἀνακλήθησαν πρέπει νά ἀποτελέσει μέρος ἀποθεματικοῦ. Τό ἀποθεματικό αὐτό δέν μπορεῖ, ἐκτός ἀπό τήν περίπτωση μειώσεως τοῦ καλυφθέντος κεφαλαίου, νά διανεμηθεῖ στούς μετόχους. Μπορεῖ νά χρησιμοποιηθεῖ μόνο γιά νά καλύψει ζημίες ἤ νά αὐξήσει τό καλυφθέν κεφάλαιο μέ κεφαλαιοποίηση ἀποθεματικῶν στό μέτρο, πού τά Κράτη μέλη ἐπιτρέπουν τέτοια πράξη.

3. Τά ἄρθρα 31, 33 καί 40 δέν ἐφαρμόζονται στίς περιπτώσεις πού προβλέπονται στήν παράγραφο 1.

Ἄρθρο 38

Στίς περιπτώσεις πού προβλέπονται στό ἄρθρο 35, στό ἄρθρο 36 παράγραφος 1 περίπτωση β) καί στό ἄρθρο 37 παράγραφος 1, ὅταν ὑπάρχουν περισσότερες κατηγορίες μετοχῶν, ἡ ἀπόφαση τῆς γενικῆς συνελεύσεως περί τῆς ἀποσβέσεως τοῦ καλυφθέντος κεφαλαίου ἤ τῆς μειώσεώς του μέ ἀνάκληση μετοχῶν ὑποβάλλεται σέ χωριστή ψηφοφορία τουλάχιστον, γιά κάθε κατηγορία μετόχων, τά δικαιώματα τῶν ὁποίων ἐπηρεάζονται ἀπό τήν πράξη.

Ἄρθρο 39

Ὅταν ἡ νομοθεσία Κράτους μέλους ἐπιτρέπει στίς ἑταιρίες νά ἐκδίδουν μετοχές πού μποροῦν νά ἐξαγορασθοῦν, ἀπαιτεῖ τήν ἐκπλήρωση τουλάχιστον τῶν ἀκολούθων προϋποθέσεων γιά τήν ἐξαγορά τῶν μετοχῶν αὐτῶν:

α) ἡ ἐξαγορά πρέπει νά ἐπιτρέπεται ἀπό τό καταστατικό ἤ τή συστατική πράξη πρίν ἀπό τήν ἀνάληψη τῶν μετοχῶν πού μποροῦν νά ἐξαγορασθοῦν·

β) οἱ μετοχές αὐτές πρέπει νά ἔχουν πλήρως ἐξοφληθεῖ·

γ) οἱ προϋποθέσεις καί οἱ τρόποι ἐξαγορᾶς ὁρίζονται ἀπό τό καταστατικό ἤ τή συστατική πράξη·

δ) ἡ ἐξαγορά μπορεῖ νά γίνει χρησιμοποιώντας μόνο ποσά πού μποροῦν νά διανεμηθοῦν σύμφωνα μέ τό ἄρθρο 15 παράγραφος 1 ἤ τό προϊόν νέας ἐκδόσεως πού πραγματοποιήθηκε μέ τό σκοπό τήν ἐξαγορά αὐτή·

ε) ποσό ἴσο μέ τήν ὀνομαστική ἀξία ἤ, σέ περίπτωση ἐλλείψεως ὀνομαστικῆς ἀξίας, μέ τή λογιστική ἀξία ὅλων τῶν μετοχῶν πού ἐξαγοράσθησαν πρέπει νά ἀποτελέσει μέρος ἀποθεματικοῦ, τό ὁποῖο δέν μπορεῖ, ἐκτός ἀπό τήν περίπτωση μειώσεως τοῦ καλυφθέντος κεφαλαίου, νά διανεμηθεῖ στούς μετόχους. Τό ἀποθεματικό αὐτό μπορεῖ νά χρησιμοποιηθεῖ μόνο γιά τήν αὔξηση τοῦ καλυφθέντος κεφαλαίου μέ κεφαλαιοποίηση ἀποθεματικῶν·

στ) τό σημεῖο ε) δέν ἐφαρμόζεται, ὅταν ἡ ἐξαγορά ἔγινε μέ τήν χρησιμοποίηση τοῦ προϊόντος νέας ἐκδόσεως, πού πραγματοποιήθηκε μέ σκοπό τήν ἐξαγορά αὐτή·

ζ) ὅταν, συνεπεία τῆς ἐξαγορᾶς, προβλέπεται ἡ καταβολή προσθέτου ποσοῦ στούς μετόχους, τό ποσό αὐτό δέν μπορεῖ νά κρατηθεῖ παρά μόνο ἀπό τά ποσά πού μποροῦν νά διανεμηθοῦν, σύμφωνα μέ τό ἄρθρο 15 παράγραφος 1, ἤ ἀπό ἀποθεματικό, διαφορετικό ἀπό ἐκεῖνο πού προβλέπει τό σημεῖο ε), τό ὁποῖο δέν μπορεῖ, ἐκτός ἀπό τήν περίπτωση μειώσεως τοῦ καλυφθέντος κεφαλαίου, νά διανεμηθεῖ στούς μετόχους. Τό ἀποθεματικό αὐτό μπορεῖ νά χρησιμοποιηθεῖ μόνο γιά τήν αὔξηση τοῦ καλυφθέντος κεφαλαίου μέ κεφαλαιοποίηση ἀποθεματικῶν, μέ σκοπό τήν κάλυψη τῶν ἐξόδων πού προβλέπονται στό ἄρθρο 3, ἤ τῶν ἐξόδων ἐκδόσεως μετοχῶν ἤ ὁμολογιῶν ἤ μέ σκοπό τήν καταβολή προσθέτου ποσοῦ στούς κατόχους τῶν μετοχῶν ἤ τῶν ὁμολογιῶν πού πρέπει νά ἐξαγορασθοῦν·

η) ἡ ἐξαγορά δημοσιεύεται σύμφωνα μέ τήν διαδικασία πού προβλέπεται ἀπό τή νομοθεσία κάθε Κράτους μέλους κατά τό ἄρθρο 3 τῆς ὁδηγίας 68/151/ΕΟΚ.

Ἄρθρο 40

1. Οἱ νομοθεσίες τῶν Κρατῶν μελῶν προβλέπουν ὅτι γιά τίς ἀποφάσεις πού ἀναφέρονται στό ἄρθρο 29 παράγραφοι 4 καί 5 καί στά ἄρθρα 30, 31, 35 καί 38, ἀπαιτεῖται τουλάχιστο πλειοψηφία, ἡ ὁποία δέν μπορεῖ νά εἶναι κατώτερη ἀπό τά δύο τρίτα τῶν ψήφων πού ἀντιστοιχοῦν εἴτε στούς ἀντιπροσωπευόμενους τίτλους εἴτε στό ἀντιπροσωπευόμενο ἀναληφθέν κεφάλαιο.

2. Πάντως, οἱ νομοθεσίες τῶν Κρατῶν μελῶν μποροῦν νά προβλέπουν ὅτι, ὅταν ἀντιπροσωπεύεται τό μισό, τουλάχιστον, τοῦ καλυφθέντος κεφαλαίου, ἀρκεῖ ἡ ἁπλή πλειοψηφία πού ἀναφέρεται στήν παράγραφο 1.

Ἄρθρο 41

1. Τά Κράτη μέλη μποροῦν νά παρεκκλίνουν ἀπό τό ἄρθρο 9 παράγραφος 1, τό ἄρθρο 19 παράγραφος 1 περίπτωση α) πρώτη φράση καί περίπτωση β)· καθώς καί ἀπό τά ἄρθρα 25, 26 καί 29, κατά τό μέτρο, πού οἱ παρεκκλίσεις αὐτές εἶναι ἀναγκαῖες γιά τήν υἱοθέτηση ἤ τήν ἐφαρμογή τῶν διατάξεων πού ἀποβλέπουν στήν διευκόλυνση τῆς συμμετοχῆς τῶν ἐργαζομένων ἤ ἄλλων κατηγοριῶν προσώπων, πού ὁρίζει ἡ ἐθνική νομοθεσία, στό κεφάλαιο τῶν ἐπιχειρήσεων.

2. Τά Κράτη μέλη μποροῦν νά μήν ἐφαρμόσουν τό ἄρθρο 19 παράγραφος 1 περίπτωση α) πρώτη φράση καί τά ἄρθρα 30, 31, 36, 37, 38 καί 39 στίς ἑταιρίες, οἱ ὁποῖες διέπονται ἀπό εἰδικό καθεστώς καί ἐκδίδουν μετοχές κεφαλαίου καί συγχρόνως μετοχές ἐργασίας, τίς τελευταῖες μάλιστα ὑπέρ τοῦ προσωπικοῦ λαμβανομένου ὑπ' ὄψη σάν σύνολο καί ἀντιπροσωπευόμενο στίς γενικές συνελεύσεις τῶν μετόχων ἀπό ἐντολοδόχους πού ἔχουν δικαίωμα ψήφου.

Ἄρθρο 42

Γιά τήν ἐφαρμογή τῆς παρούσης ὁδηγίας, οἱ νομοθεσίες τῶν Κρατῶν μελῶν ἐγγυῶνται ἴση μεταχείριση τῶν μετόχων πού βρίσκονται στήν ἴδια θέση.

Ἄρθρο 43

1. Τά Κράτη μέλη θέτουν σέ ἰσχύ τίς ἀναγκαῖες νομοθετικές, κανονιστικές καί διοικητικές διατάξεις γιά νά συμμορφωθοῦν μέ τήν παρούσα ὁδηγία ἐντός προθεσμίας δύο ἐτῶν ἀπό τήν κοινοποίησή της. Ἐνημερώνουν ἀμέσως τήν Ἐπιτροπή περί αὐτοῦ.

2. Τά Κράτη μέλη μποροῦν νά μήν ἐφαρμόζουν τό ἄρθρο 3 περίπτωση ζ), θ), ι) καί κ) στίς ἑταιρίες πού ἤδη ὑπάρχουν κατά τόν χρόνο ἐνάρξεως τῆς ἰσχύος τῶν διατάξεων πού προβλέπονται στήν παράγραφο 1. Μποροῦν νά προβλέπουν ὅτι οἱ ἄλλες διατάξεις τῆς παρούσης ὁδηγίας θά ἐφαρμόζονται στίς ἑταιρίες αὐτές μόνο 18 μῆνες μετά τήν ἡμερομηνία αὐτή.

Πάντως, ἡ προθεσμία αὐτή μπορεῖ νά εἶναι τριῶν χρόνων γιά τά ἄρθρα 6 καί 9 καί πέντε χρόνων γιά τίς unregistered companies τοῦ Ἡνωμένου Βασιλείου καί τῆς Ἰρλανδίας.

3. Τά Κράτη μέλη μεριμνοῦν γιά τήν γνωστοποίηση στήν Ἐπιτροπή τοῦ κειμένου τῶν οὐσιωδῶν διατάξεων ἐσωτερικοῦ δικαίου, τίς ὁποῖες ἐκδίδουν στόν τομέα πού καλύπτει ἡ παρούσα ὁδηγία.

Ἄρθρο 44

Ἡ παρούσα ὁδηγία ἀπευθύνεται στά Κράτη μέλη.

Ἔγινε στίς Βρυξέλλες, στίς 13 Δεκεμβρίου 1978.

Γιά τό Συμβούλιο
Ὁ Πρόεδρος
M. van der STOEL